

© Bayard - 2017

# Les dragons de Nalsara t.1 L'île aux dragons scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL dessins Glen CHAPRON

## Bibliographie

**BD réalisée  
par Marie-Hélène DELVAL :**  
- Les dragons de Nalsara

## Biographies :

### SCENARISTES

**Marie-Hélène DELVAL** est auteure de nombreux romans et histoires pour la jeunesse. Elle est également traductrice de l'anglais pour L'Épouvanteur et La Cabane Magique. C'est une passionnée de littérature de l'imaginaire et (bien sûr) de fantasy !

Source : BDKids - Texte © Bayard



Nom :Delval

Prénom :Marie-Hélène

Naissance :le 01/01/1944 (FRANCE)

Marie-Hélène Delval vit à Paris. Elle a été rédactrice en chef de plusieurs magazines pour les tout-petits ("Les Belles Histoires", "Pomme d'Api" et "Popi"), puis directrice littéraire aux éditions Bayard Jeunesse. Elle a publié des romans pour tous les âges et dans tous les genres. Son roman "Les chats" figure sur la liste de l'Éducation nationale, et sa série "Les dragons de Nalsara" connaît un franc succès. Elle est également l'auteure de nombreux livres d'éveil religieux ("Les plus belles histoires de la Bible", "Jésus pour les tout-petits"...) et traductrice de l'anglais (les séries "L'Épouvanteur" et "La Cabane Magique"...).

Texte © Bayard

Photo : © Bayard - 2017

(<https://www.bedetheque.com/>)

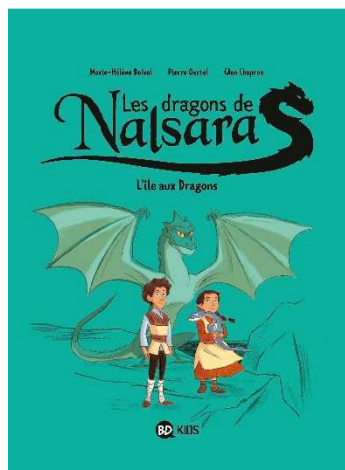
**BD réalisée  
par Pierre OERTEL :**  
- Les dragons de Nalsara

### SCENARISTES

**Pierre OERTEL** a étudié l'histoire, le journalisme et le cinéma. Il a travaillé dans ces différents domaines. Aujourd'hui, il écrit pour les enfants. Il continue ainsi de mêler les images et les mots.

Il publie dans les magazines Bayard et Milan, adapte en BD la série Les Dragons de Nalsara et co-scénarise les Demi-Soeurs et Compagnie dans le magazine Manon.

Source : BDKids - Texte © Bayard



© Bayard EDITIONS - 2017

# Les dragons de Nalsara t.1

## L'île aux dragons

### scénario de

## Marie-Hélène DELVAL

## et Pierre OERTEL

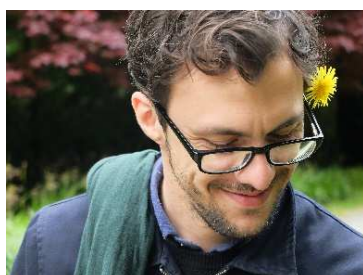
## dessins Glen CHAPRON

### Bibliographie

#### **BD réalisées par Glen CHAPRON :**

- Une histoire corse
- Les dragons de Nalsara
- Daphnee & Iris
- L'Attentat
- Vents Dominants

### Biographies :



#### DESSINATEUR

Né en Bretagne, Glen CHAPRON a étudié la gravure à Paris et l'illustration à Strasbourg avant de créer un fanzine avec le collectif Troglodyte. Il a illustré Des Petites histoires de l'Histoire chez Nathan.

Photo : © Bayard - 2017

Source : BDKids - Texte © Bayard



Glen Chapron, né en Bretagne, apprend la gravure à l'école Estienne avant de s'orienter vers l'illustration. Il intègre les Arts Décoratifs de Strasbourg, y rencontre les futurs membres du collectif Troglodyte et lance le fanzine trimestriel d'illustration et de bande dessinée Écarquillettes, où seront publiées les premières planches de Vents dominants. Il vit aujourd'hui à Nantes.

Texte © Sarbacane

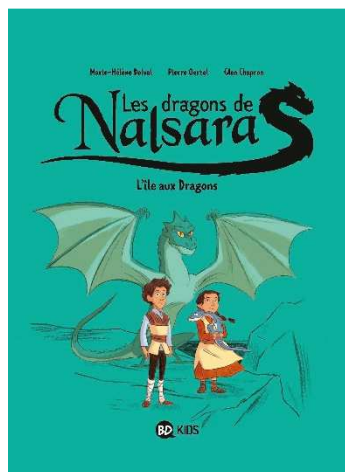
Photo © Nathan

(<http://la-ribambulle.com/>)

Site internet : <http://www.glenchapron.com>



© Bayard EDITIONS - 2017



© Bayard EDITIONS - 2017

# Les dragons de Nalsara t.1 L'île aux dragons scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL dessins Glen CHAPRON

Résumés :

Au royaume d'Ombrune, les dragonniers utilisent leurs dragons pour protéger et servir le pays. Mais peu d'entre eux ont le pouvoir de communiquer avec eux... Or, ce pouvoir, Cham le détient. Sa sœur, Nyne, peut-elle échanger avec les élusims, des créatures marines... Ces dons, les enfants les tiennent de leur mère, Dhydra, emportée depuis presque neuf ans par une tempête. Alors quand Cham et Nyne se rendent pour la première fois à Nalsara à l'occasion du jubilé du roi, c'est un rêve qui se réalise... Ils n'ont jamais quitté leur île et peuvent enfin découvrir la capitale et le palais, en plus à l'occasion d'une grande fête ! Et, quand Cham a vent d'un complot contre le roi, il est prêt à tout pour protéger le royaume... Et faire ses preuves comme futur dragonnier !

Magie, dragons et délicatesse pour ce premier tome de l'adaptation BD de la série de romans de Marie-Hélène Delval adaptée en bande-dessinée, avec les dessins d'une grande douceur de Glen Chapron.

Source : BD KIDS

Résumé : Cham et Nyne sont les enfants d'Antos, le Grand Éleveur de dragons du royaume. Sur l'île aux Dragons où ils vivent, ces bêtes viennent pondre tous les neuf ans... Et c'est à eux trois d'élever les animaux éclos avant de les donner au roi ! Justement, les enfants vont assister à leur première éclosion. Et se découvrir en même temps d'étranges capacités...

(<https://www.bdfugue.com/>)

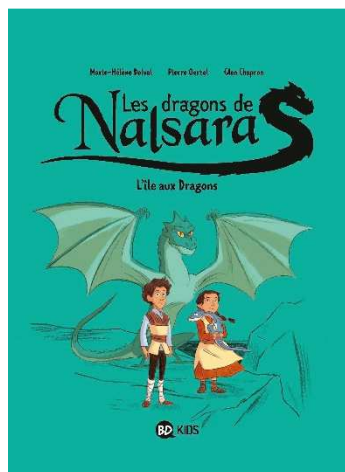


© Bayard EDITIONS- 2017

Sur l'île aux Dragons, où vivent Cham, Nyne et leur père, le Grand éleveur du royaume d'Ombrune, trois œufs sont sur le point d'éclore. C'est la première fois que les enfants vont assister à une naissance de dragons !

Mais une chose est sûre : aucun d'entre eux ne se doute des conséquences de cet événement sur leurs vies...

(<https://www.bedetheque.com/>)



© Bayard EDITIONS - 2017

# Les dragons de Nalsara t.1

## L'île aux dragons

### scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL

### dessins Glen CHAPRON

Critiques :

**Les romans de la série « Les Dragons de Nalsara » ont su captiver un large public depuis près de 10 ans. L'adaptation en bande dessinée de Pierre Oertel et Glen Chapron conserve toutes les qualités des textes de Marie-Hélène Delval, en mêlant, sur un rythme soutenu, action et magie à une certaine poésie. Une excellente idée cadeau pour les plus de huit ans. Nous avons sélectionné d'autres idées d'achats, ludiques et/ou didactiques, pour les jeunes lecteurs, parmi les nouveautés du catalogue de BD Kids. Pour tout savoir, rendez-vous en fin d'article.**



Dans le royaume d'Ombrune, les dragons naissent exclusivement sur une île, loin des espaces habités du pays. Cette île aux dragons n'est occupée que par Antos, le Grand Éleveur du royaume, et ses deux enfants : le déluré Cham et la plus posée Nyne.

Trois œufs étant sur le point d'éclore, les enfants vont, pour la première fois de leur vie, assister à une naissance de dragons. Ils sont tout excités quand deux dragonneaux sortent de deux gros œufs beiges.

Nyne se calme vite quand son père lui avoue qu'il craint qu'il n'y ait plus de vie dans le troisième œuf, d'un beau gris bleuté.

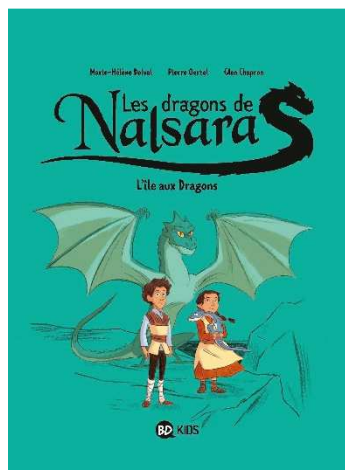
Du troisième œuf apparaît finalement une bestiole malingre que la jeune fille a du mal à faire sortir de sa torpeur. Convaincue que c'est une bête marine, elle la relâche finalement dans la mer, sur les rives d'une crique insulaire. Pendant ce temps, son frère apprivoise les deux jeunes dragons. Il vole même sur le dos de l'un d'eux, attisant la colère de son père. Cham lui avoue alors son rêve : devenir dragonnier dans la capitale du royaume pour pouvoir s'élever dans les airs sur un dragon d'exception.



Cham et Nyne sont invités à Nalsara, la capitale du royaume, pour le jubilé du roi Bertram. Ils découvrent émerveillés la grande ville, le palais et la dragonnerie royale. Avec l'aide d'un vieux dragonnier, ils déjouent le complot d'un sorcier Addrak, un barbare du nord dont le peuple veut envahir leur pays. Les aventures de Cham, Nyne et des dragons de Nalsara ne font que commencer...

(suite de l'article page suivante)

Images : © Bayard EDITIONS - 2017



© Bayard ÉDITIONS - 2017

# Les dragons de Nalsara t.1 L'île aux dragons scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL dessins Glen CHAPRON

Critiques (suite) :

(suite de l'article)

Parus de 2008 à 2014, les 20 romans du cycle fantasy « Les Dragons de Nalsara » de Marie-Hélène Delval ont connu un beau succès auprès des jeunes lecteurs. Succès mérité tant la série, attachante et mouvementée, développe de belles thématiques sur l'amitié, l'amour familial, la solidarité et l'accomplissement de soi pour de jeunes adolescents. L'ancienne rédactrice en chef de Pomme d'Api, Les Belles Histoires et Popi, a laissé à Pierre Oertel le soin de scénariser la bande dessinée adaptée de ses récits pour le dessin de Glen Chapron.



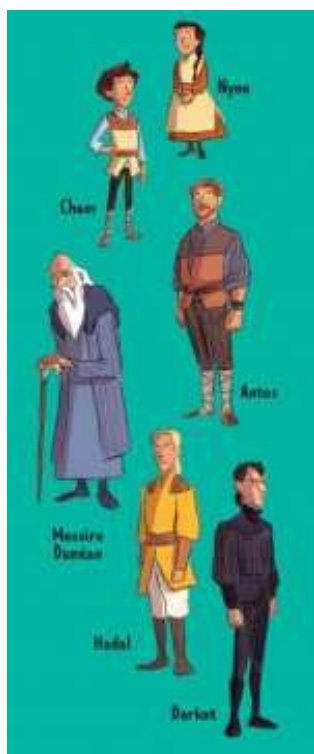
Le premier volume de ce qui s'annonce comme une grande et belle série fantasy des éditions BD Kids présente de manière dynamique les personnages principaux et le territoire du royaume d'Ombrune.

On pressent déjà quels seront les fils narratifs des prochains volumes : la lutte contre les redoutables sorciers du peuple des Addraks, l'appivoisement – dans le sens Saint-Exupérien – du dragon et de Cham, son petit maître et le parcours initiatique semé d'embûches que devront suivre Nyne et son frère.

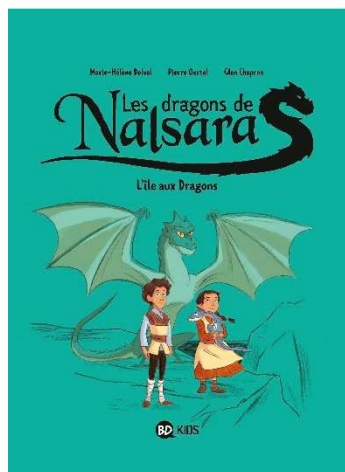
De quoi satisfaire un jeune lectorat, dès 7 ou 8 ans, amateurs encore inassouvis des séries d'heroic fantasy destinées aux plus grands, déjà adolescents.

Dans un registre complètement différent, nous tenions à vous signaler la parution de « Kevin and Kate », une bande dessinée aux dialogues en anglais, la version française se lisant sous les cases. En deux pages la fratrie vit de petites aventures mouvementées : un anniversaire dans un parc, la fabrication d'un abominable bonhomme de neige ou la rencontre avec de faux fantômes d'Halloween.

C'est une excellente idée de BD Kids ; la BD est ludique et didactique, de quoi apprendre la langue de Shakespeare en s'amusant ou s'amuser en anglais. C'est parfait pour les élèves de fin de primaire et du début du collège. La tourangelle Sandrine Lemoult se voit récompenser de son bon travail pour le magazine I Love English for Kids par la publication de ses courts récits en album.



Images : © BAYARD ÉDITIONS - 2017  
par Laurent Lessous  
(<http://bdzoom.com/>)



© Bayard EDITIONS- 2017

# Les dragons de Nalsara t.1 L'île aux dragons scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL dessins Glen CHAPRON

Critiques (suite) :

Nyne et Cham vivent sur l'île aux dragons avec leur père, Antos, grand éleveur de dragons. Ensemble, ils assistent à l'éclosion d'œufs déposés par une dragonne sauvage. Ils accueillent avec une forte émotion les deux dragonneaux, destinés à la dragonnerie royale de Nalsara pour protéger le royaume d'Ombrune, car c'est la première fois que les enfants voient cela. Malgré les avertissements de son père, Nyne casse également la coquille du troisième œuf qu'elle a trouvé sur la plage parce qu'il est froid et semble mort. À la surprise générale, ils y découvrent une créature sans ailes qui est en fait une bête marine, un élusim. Au contact de ces créatures fantastiques, Cham présente des capacités à communiquer avec les dragons et Nyne avec les élusims. Quelques temps après, arrive le jour où Hadal, le premier valet du Maître-Dragonnier, vient chercher les dragons car ils sont prêts. A cette occasion, les enfants sont invités au jubilé du Roi Bertram. Un périple durant lequel ils apprennent l'origine de leurs pouvoirs qu'ils mettent très rapidement à son service pour le protéger d'un complot.

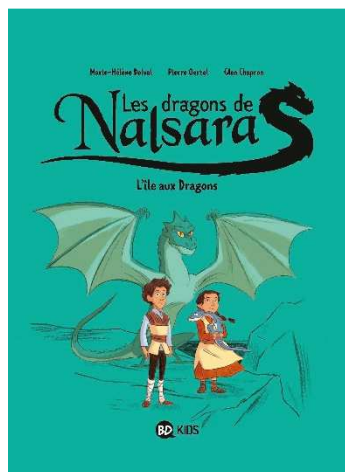


© Bayard EDITIONS- 2017

Comme chacun le sait, l'adaptation d'un roman n'est pas chose aisée. Faisant fi de cette considération, Marie-Hélène Delval s'est engagée, avec *Les Dragons de Nalsara*, dans celle de son roman jeunesse éponyme. Il est vrai que l'on n'est jamais mieux servi que par soi-même ! Cependant, la romancière est accompagnée dans cette tâche par Pierre Oertel (*Demi-sœurs et compagnie*) et force est de constater que le résultat est des plus convaincants. Les lectrices et lecteurs, qui connaissent l'œuvre, seront ravis de retrouver les personnages de cet univers d'heroic fantasy tout à fait passionnant. Les autres prendront beaucoup de plaisir à faire leur connaissance par le biais de cette bande dessinée et, pourquoi pas, se lanceront dans la lecture du roman. Ce premier opus pose donc les bases et se lit d'une seule traite. Si la qualité d'écriture est une évidence, le graphisme proposé par Glen Chapron s'en fait le parfait écho. L'élégante proposition du dessinateur est en totale symbiose avec le récit, où la finesse de trait, la mise en couleurs et les « chara designs » parachèvent l'immersion fantastique. Une nouvelle sortie de haut vol pour nos « kids » !

*L'avis de Lana : J'adore trop ! Papa, je voudrais lire le roman s'il te plaît !*

par Stéphane Girardot  
(<http://la-ribambulle.com/>)



© Bayard EDITIONS- 2017

# Les dragons de Nalsara t.1 L'île aux dragons scénario de Marie-Hélène DELVAL et Pierre OERTEL dessins Glen CHAPRON

Critiques :

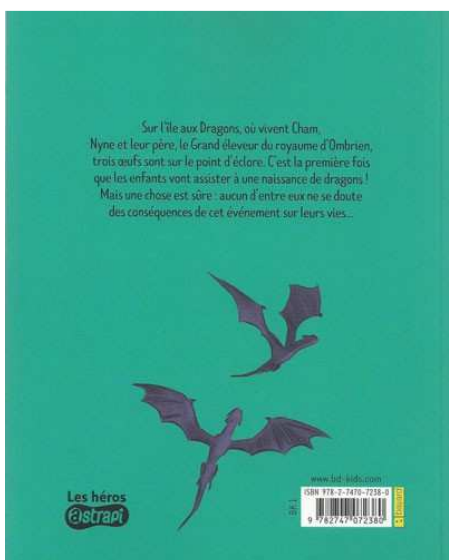
Un trio d'auteurs – **Marie Héléne Delval**, **Pierre Oertel** et **Glen Chapron** – dévoilent le premier volume de leur série fantastique **Les dragons de Nalsara**, un album **BD Kids**.

Paraissant dans le magazine **Astrapi** tous les mois, **Les dragons de Nalsara** est une sympathique série fantastique. En effet, quelque fois – mais pas assez souvent à notre goût – les éditions **BD Kids** se tournent vers ce genre littéraire et c'est toujours une réussite (**L'école de Pan**, **Espions de famille** ou encore **Miss Peregrine et les enfants particuliers**). C'est encore le cas avec ce premier volet de saga, qui est une déclinaison dessinée de romans écrits par **Marie-Hélène Delval**.

Si **L'île aux dragons** lorgne beaucoup vers des séries déjà bien installées (**Chasseurs de dragons**, **Dragons...**), elle reste néanmoins très agréable à la lecture. Des ressorts de narration classiques n'enlèvent pas le côté aventurier de la série. **Antos** le père est éleveur de dragons pour le roi ; ses enfants **Nyne** et **Cham** aimeraient marcher dans les pas de leur papa. En attendant, ils s'attachent de trop aux dragonnaux tout juste nés. Quel crève-cœur lorsque **Hadal** – premier valet du maître dragonnier de Nalsara – arrive pour récupérer les petits !

Construits en petits chapitres de 6 pages (comme l'exige la prépublication dans le magazine), les récits courts sont de qualité : bien écrits et surtout excellemment dessinés. Le gros point fort de la série est la partie graphique de **Glen Chapron**. L'auteur d'origine bretonne nous régale de ses planches aux couleurs chaudes.

par Damien Canteau  
(<http://www.comixtrip.fr/>)



© Bayard EDITIONS- 2017